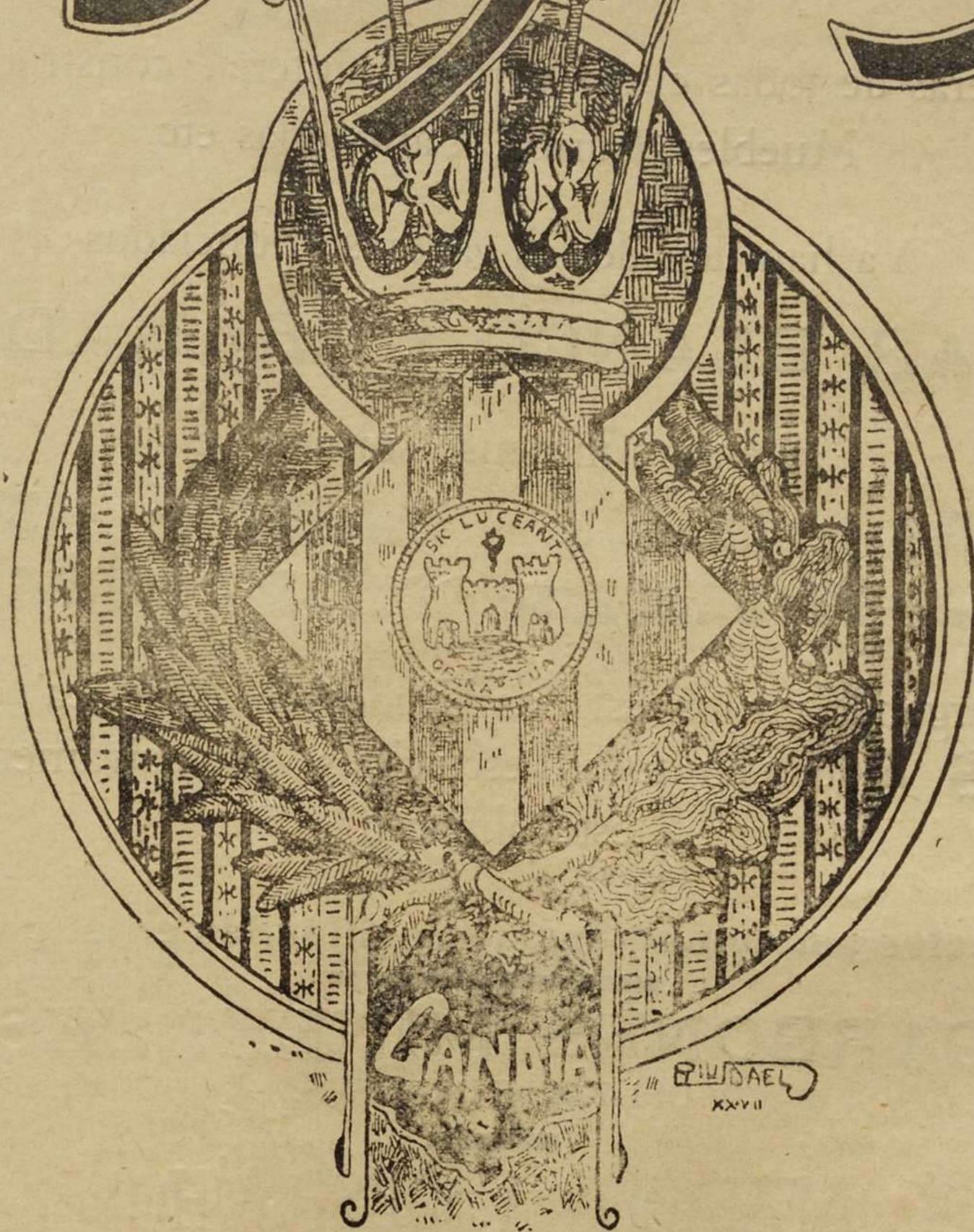


Bayren



SEMANARIO GANDIENSE

◆ PRECIO 10 CENTIMOS ◆

ALMACEN DE MADERAS

MANUEL GARCÍA DEL MORAL

Maderas de todas clases para Carpintería, construcción,
Muebles, Carros, Carrocerías etc.

Ya han llegado los vapores anunciados

MAR BLANCO Y GRANADA

Siempre inmenso surtido en

**MOBILA - OREGON - FLANDES - ABETO
HAYA - CUADRADILLO - ROBLE Y CARRASCA**

Tengo cargando en los Estados Unidos de América el vapor
EROS mobila en todas escuadrias, exclusivamente para
este almacén

Precios sin competencia - Facilidades en el pago.

CARBONES MINERALES

DEL FAIS E INGLESES

ALMACEN Y DESPACHO

Calle de San Vicente (antes carretera de Albaida) letra A

GANDIA

Teléfono, 134

Telegramas
y Telefonemas

CAMPROA

"EL PLATA"

PASTELERIA

CAFE - BAR

CONFITERIA

SALVADOR PASCUAL

Paseo de las Germanías, 10

Salones especiales para bodas y bautizos.

Abierto hasta la salida de los teatros

LA ELECTRA

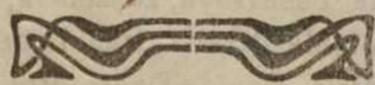
J. PANTAGUA ESCRIBUELA

Maquinaria y materiales eléctricos

SAN PASCUAL, 32
TELÉFONO N.º 216



GANDIA



Instalaciones para Riegos

Unico Representante de los famosos aparatos de Radio

CROSLEY

Agente de SIEMENS industria eléctrica

SE
HACEN
IMPRESIONES
DE
TODAS
LAS
CLASES



GANDIA

MAYOR. 38

BAYREN

SEMANARIO GANDIENSE

Año V

JUEVES 20 DE AGOSTO DE 1931

Núm. 197

SUSCRIPCION

Gandía: Trimestre 1'25 pta
Id. año 5 id.
Fuera de Gandía 6'50 id.

Fundador: JOSE VILA GARCIA

Número suelto:
10 CENTIMOS

No se devuelven los originales

REDACCION Y ADMINISTRACION

Calle de Oliva, 18

De todo un poco

Programa

Dada la extensión de nuestro programa, no es posible tratarlo en toda su amplitud, ni menos intentar una sintética exposición, porque ocuparía demasiado espacio para un semanario de tan estrechos límites y tan variado matiz como BAYREN, donde, con extrema benevolencia, se nos permite fijar nuestro ideario político y el comentario de las ideas ajenas, aun de las más contrarias, si bien respondiendo con nuestra firma de cuanto escribimos.

Así que para cumplir nuestro afán de difusión del contenido ideológico porque se rige el Partido Republicano Radical Socialista, concretaremos el juicio al sentido general del mismo para purificar el ambiente público de los errores y desviaciones que lo han enrarecido a través de campañas tendenciosas, fundadas en la malicia o en la mendacidad con que la torpeza reaccionaria y clerical se produce siempre frente al enemigo, aun en estos momentos de renovación, de libertad y de democracia en que la ver-

dad, la razón y la justicia deben ser las normas rectoras del pensamiento en todos los órdenes de la vida política, social e individualmente.

Ha contribuido de otra suerte a crear ese estado de ánimo preventivo, repleto de indecisiones y aun de estudiados retraimientos, con respecto al programa del P. R. R. S., la ignorancia supina de algunas gentes, y entre ellas, principalmente, las más acusadas de ser orientadoras y directrices en los pueblos, donde la cultura y la instrucción no hicieron aun la obra redentora de limpiar el cerebro humano de las lacras creadas a través de un persistente embrutecimiento intelectual, mantenido por los poderes absolutos encargados durante siglos de la enseñanza en España.

Conducta política

El hecho solo de denominarse nuestro partido radical socialista, ha bastado a muchos para atribuirnos una actuación violenta y devastadora. Nada más lejos de la realidad.

El P. R. R. S. tiene adscrito a su avanzado programa todos los importantes problemas que crea el progreso y plantea la vida a diario, cuyo desenvolvimiento y solución propugna ajustándose a estrictas normas

de derecho.

No se concreta al actual momento solo, porque entonces su posición estática acabaría por paralizar todo su movimiento e inutilizarle políticamente, sino que otea lo porvenir y se prepara para que los conflictos no le sobrecojan desprevenido.

Es enemigo de todo extremismo por actuación directa y personal. Sin embargo no rechaza ningún procedimiento, por radicalmente profundo que sea, si lo exige la salud pública del país o lo demanda la seguridad de la República. Pero en todo instante, tiende a renovar reconstituyéndose, en manera alguna a destruir por mero instinto, ni menos como norma de conducta política.

Así, pues, antes que las manos, interviene poderosamente la inteligencia para el estudio y capacitación del problema a resolver, y ya maduro el juicio procede conforme a justicia a determinar el curso que ha de seguirse para la efectividad del propósito formado, siempre, claro está, en beneficio del interés general y del engrandecimiento patrio.

Por tanto, los timoratos y asustadizos pueden permanecer tranquilos, porque el P. R. R. S. si bien obra en sentido radical, lo hace siempre con estricta justicia.

JUZEF

El viejo "Tocaó"

(AGUA-FUERTE)

El panzudo tabernero dejó caer el cuello de la botella sobre una romería de diminutos vasos de cristal.

Una guitarra vieja, destemplada. Una voz débil.

No había gravedad solemne en aquella voz femenina; pero sí en sus cómicos agudos cierto dolor que parecía empañarse con un trueque azul de alientos ceñido por la luz artificial, el humo de los cigarrillos y un reloj.

—¡Buen hombre!—dijo alguien con voz ronca—Salid de aquí. No nos amargues la noche con esa canción triste y vieja que en boca de esa mujer suena a diablos.

—Es guapota la chiquilla... —añadió otra voz humedecida por un sorbo de alcohol.

El viejo dejó de rasgar las cuerdas de la guitarra. Tan sólo acompañaba su réplica con el pulgar dejándole caer sobre el sonoro bordón.

—¿No hay caridad para este pobre ciego?

Seguía vibrando el bordón.

—¿No hay un alma caritativa que socorra mi pobreza?

Seguía...

—¡Un céntimo tan sólo!... vibrando... vibrando...

—¡No hay caridad! ¡No hay caridad!

para el sonoro bordón.

* * *

Las acacias habían transformado la noche.

Con la vieja guitarra a la espalda, guiado por la niña enamorada, el viejo "tocaó" seguía avanzando, avanzando.

Y aquella noche llena de estrellas—estrellas y amor que él presentía—dejaron la gran ciudad. Hallaron una parlan-

china fuente.

El viejo abrazó fuertemente a su guitarra destemplada y dijo a la niña:

—Canta. Me gusta oírte. ¿Quieres la romanza o una canción de cuna?

En las manos de la niña, latían los chorros de sus hombros y el olfato y el tacto cambiaban sus sortijas; abatidas las fuentes por mantillas de aroma, iniciaban blancos de presentidos senos y los labios besados dejaban en la sombra la estela de un aroma más herido que el silencio.

La niña sentía la descarga sexual... Con los cinco sentidos quiso asomarse al universo. Cogida a la mano del viejo "tocaó" mordió el musgo humedecido, tierno, quebradizo...

—Canta mi niña, canta...

Seguía vibrando el bordón.

—Me gusta oírte...

Seguía...

—¿Quieres la romanza?...

Vibrando... vibrando...

—¿O una canción de cuna?... vibrando la niña al compás del sonoro bordón...

L. CLIMENT-PALAHÍ

Pensión LA ESFERA

PLAZA PERTUSA, 7

Esta casa pone en conocimiento del público que ha cambiado de dueño, habiendo efectuado reformas en su local y cocinas, como asimismo en las habitaciones.

Los precios de hospedaje completo oscilan entre cinco y siete pesetas, sirviendo la comida casera. Hay tarifas más económicas para cuotas y estudiantes. También se sirven comidas a domicilio sin aumento de precios. «La estera», plaza Pertusa, Valencia. Conchita E. España.



SELLES

Participa a su distinguida clientela que todos los segundos domingos de mes estará en ésta en el GRAN HOTEL Gandía.

En Valencia: San Vicente, 12

Teléfono 13871

Suscripción para los obreros sin trabajo

SEGUNDA LISTA

Suma anterior. 1.005'00 ptas.

D. Vicente Vilar Catalá 50'00, Sra. de la Orden, viuda de Serra e hija 200'00, D. Francisco Gil Roch 25'00, D. Rafael Perelló Barber, 20'00, D. José María Gil Serra 25'00, D.ª Adelaida Morán Susies 150'00, D. Juan Frasquet Martínez 125'00, Don Manuel Barber Frasquet 125'00, D. Luis Valier, Marqués de Gonzalez 500'00, D. Joaquín Climent Cardona 50'00.

Total 2.275'00 pesetas.

Alcanza este cierre hasta el día 14 de agosto.

Continúa abierta la suscripción en la Depositaria de los fondos municipales y semanalmente se dará cuenta de su marcha en la Prensa local.

MARIA MELO ROGER

MECANOGRAFA

Se hacen copias a máquina para Notarios, Abogados, Procuradores y para Ayuntamientos

Travesía del Hospital, 8 (escalera)

REMITIDO

- Futbolerías -

Siendo socio fundador del Club Deportivo Gandía y amante del deporte como el que más y no habiendo convocado a junta General como se acordó en la general ordinaria última, deseo manifestar en este escrito lo que deseaba decir en la citada junta no convocada.

No me ha extrañado el anuncio de un nuevo Campeonato Social de Fútbol presentado y aprobado por la Junta Directiva y digo que no me ha extrañado porque siendo el que suscribe presidente siempre me opuse a ello por la forma en que desean se celebre y lo expongo porque estoy completamente seguro que a la afición (entiéndase bien) a la afición repito no le interesa de esta forma, yo estoy por el campeonato social pero a base de *no tocar a ningún equipier del primer equipo* y razono mi disconformidad por lo siguiente:

Al anunciarse el citado Campeonato, el primer equipo que ya lo tenía la Sociedad formado con bastante esfuerzo por parte de todos y si acaso le faltaba algo, era entrene para su compenetración, ahora que va a principiar la temporada oficial, este equipo al solo anuncio del citado campeonato se deshace completamente pasando casi todos componentes a diferentes equipos y no es esto lo peor si no que van a ocupar la mayoría de ellos el sitio no habitual, teniendo los ejemplos un medio ala lo mejor que hoy se posee pasa para este campeonato a defensa, un portero de los mejores pasa a medio, un extremo a defensa y así varios más, resultando de ello que llegará el día de formar el primer equipo que será a última hora por durar el

EL DR. MANUEL PORTACELI

tiene el honor de ofrecer a sus amistades y clientes su nuevo domicilio y clinica, en la

GRAN VIA DEL MARQUES DEL TURIA, NUM. 40

TELEFONO 12.854

VALENCIA

Empresa Española
ROLDOS TIROLESAS
S. A. de publicidad

campeonato bastante tiempo y la Sociedad no podrá presentar un equipo que represente dignamente al Club que al fin y al cabo es Gandía, pues terminado el Campeonato, los equipiers estarán casi agotados, algunos lesionados y casi los más no podrá la Sociedad contar con ellos por tener que marchar a terminar con sus estudios, no pudiendo por lo tanto los primeros dar el rendimiento necesario, esto referente al equipo, pues para los aficionados y socios desean ver partido en el que se vea futbol, que su equipo vaya compenetrándose, coloque el nombre del «C. D. Gandía» bien alto y ponga alma en el juego para salir victorioso y de esta forma el público enardecido con victorias acudirá a las taquillas y en el Club aumentarán el número de socios, sé que el Campeonato (dicen) no cuesta algun dinero a la Sociedad por lo que todo son beneficios, pero no es así, hay gastos, pocos pero los hay, habiendo pues también pocos ingresos por el precio de las localidades que ha de ser a precio más bajo que los demás partidos quitando a lo sumo cinco partidos que darán ingresos dependiendo estos, según

los primeros resultados, pues no crea la Directiva que en este dará el resultado económico del pasado año, en el había la novedad de no tener equipo, de ser del público desconocido el deporte, por el ansia de todos los socios querer pertenecer a un equipo y ser del público los equipos desconocidos, pero este año, todos conocen a los equipos, a los equipiers y en cuanto sepan las alineaciones sabrán quien será campeón, perdiendo por lo tanto interés en el aficionado, no en algunos que se titulan esto, pues estos si lo desean es porque son partidistas, individualistas y por querer jugar en equipos en partido de campeonatos, pero son los que siempre se dan a conocer dentro y fuera del campo y de la Sociedad.

Yo como al principio indico, no soy contrario al campeonato, pero de otra forma que podría ser, celebrándolo todos los equipos menos el *titular* y que se jugaran estos partidos antes del que pudiera celebrarse los concertados con equipos de fuera que son los de emoción y los que el público desea para ver donde está la supremacía del Fútbol y si nuestro equipo va

adelantando en su cometido, de esta forma no se deshace y se va seleccionando a los mejores de los que celebran el campeonato para poder confeccionar dos buenos equipos que tanto tiempo se desean; con lo expuesto y nombrando una comisión del seno de la directiva para sección Atletismo, dando sensación de ello y quitando muchos gastos, la afición se fomentará y nuestro Club tendrá vida próspera, se que es tarde para ello pero como aficionado y amante de nuestro Club, me he visto en la precisión de manifestarlo de esta forma, ya que mis deseos hubieran sido el exponerlo en la junta que se acordó celebrarla y no se ha efectuado.

Juan J. BERNABEU

Ciudad a 18-8-931

Foot-Ball

CAMPO EL SENTIM

— Sábado 15 de Agosto —

Hohuets de Gandía 3—C. D. Mediterráneo terceras categorías 0.—

Con regular entrada se celebró este encuentro, que no resultó lo interesante que era de esperar, por la desigualdad de fuerzas.

El equipo llamado «Hohuets» de Gandía, que yo suponía, ver vestido, colores amarillo—blanco, en lugar de negro como se presentaron. Alguien me aseguró que «houets» no se refiere a diminutivo de huevos, en valenciano, sino es una palabra inglesa, que no se lo que significa.

El citado equipo, que como digo al principio, contendió con

equipiers de terceras categorías, mezclados con algún reserva, no me convenció en absoluto, apesar de tener buenos jugadores como Castañer, Malonda y algún otro

El equipo mixto del Mediterráneo, aunque vió ante sí, un once capaz de asustar a cualquiera, no se amilanó y si bien los del «Hohuets» consiguieron tres goals, mostraron todo el partido un gran entusiasmo y valentía ante sus contrarios.

En el equipo del Puerto faltaba un portero. El que jugó en el primer tiempo es muy deficiente y le colaron dos goals inocentes que hubiese parado cualquiera. En la segunda parte sustituyó a este, otro chico, con voluntad pero inexperto y le colaron un goal, con la mayor facilidad.

El partido en sí, resultó vulgar y en muchos momentososo.

El arbitraje de Pedro, muy malo.

Hay que buscar un portero para este equipo, señores directivos del Mediterráneo, porque es una lástima que muchachos que juegan con entusiasmo y afición, pierdan un partido por no tener en la puerta un guardameya que les ayude.

Domingo 16 de Agosto

Contestano de Concentaina 3—C. D. Mediterráneo 3.—

Si la galanura y tecnicismo pudiese prestarse por unas horas y después devolverlo al sitio de procedencia, de seguro hubiese pedido al gran Alarcón su pluma y sus conocimientos, para reseñar este hermoso partido.

A mis escasos medios descriptivos, le viene muy ancho y siento, por los equipos que contendieron en el Campo del Sentim, el domingo memorable del

dieciseis del mes en curso, que mi pobre e inexperta pluma, no cante las glorias, cual se merecen, del magnífico juego desarrollado aquella tarde.

Fué un sueño de hermosura lleno, para el buen aficionado, teniendo un despertar halagüeño y feliz, al comprobar la realidad de los hechos. Fué un partido de verdadero futbol, donde las jugadas grandes se juntaban unas con otras. Donde tras una combinación irreprochable, en que de más de medio campo llegaba el esférico por gracia fina de los equipiers, casi o hasta la meta, era despejado el balón o bloqueado estupendamente y vuelto otra vez al medio campo o llevado en triunfo hacia la puerta contraria. Y de esta forma unas veces los unos y otras los contrarios, iba y venía el balón satisfecho y emocionado por volar y correr a impulsos del tecnicismo, de la práctica, del entusiasmo y de la valentía.

¡Bella jornada futbolística la del domingo!

Aunque los dos equipos merecieron la nota de sobresaliente si hubiesen hecho examen, yo hubiese concedido la «matricula de Honor» al equipo forastero. Es más equipo y su hermoso y rápido juego, a base de pases cortos, que es una verdadera filigrana de ejecución, desconcertó, un tanto a los grahueros. ¡Lástima que no se dieran cuenta estos últimos, superiores en estatura, que para contrarrestar el juego de aquellos, requería mucho el juego de cabeza! Aún así, los instantes que llevaron este juego, se les veía llegar con más facilidad a los dominios contrarios.

Lo que dejo apuntado, no deja de ser una opinión del que esto escribe y no por esto, quiero decir que estuviese mal el C. D. Mediterráneo. Jugó mucho y muy bien, probando mi afirma-

ción el hecho de que el resultado del encuentro fué un empate a tres goals.

El equipo Contestano, muy igualado en sus fuerzas y muy compenetrados de la misión encomendada a cada equipier. El portero, me pareció una cosa grande, con serenidad pasmosa y vista de águila.

El C. D. Mediterráneo, que tenía tres jugadores enfermos, fué muy caballerosamente reforzado por los jugadores del Gandía, Mero y Valensianet, que se portaron como héroes, principalmente el primero.

Los grahueros, incansables y entusiasmados, por lo que merecen plácemes y elogios nada más.

El público satisfechísimo y contento, con ganas de volver a presenciar otro partido como este, que a mi modesto entender, es el mejor partido que se ha celebrado en el Campo del Sentim, desde su fundación.

El árbitro, aunque tenía poco que hacer por el orden y juego limpio que imperó en todo el partido, dejó bastante que desear al decir del público. A mi no me pareció tan mal el amigo Kiki. Y es que los toros se ven muy bien desde la barrera.

El próximo domingo, contendrá con el Mediterráneo, un potente equipo. Se dice si será el Cullera.

Sigue con eficacia, su entreno el «Dragón».

Ya está todo el equipo formado y cuentan que el portero, es una cosa grande algo así como un guardia de la porra, parando. Como que en quince minutos, le metieron ¡dieciocho goals!

CHAMARRUS



NOTICIAS

La Comunidad de Labradores de esta ciudad celebró ayer por la mañana, en segunda convocatoria, Junta general extraordinaria. En ella se dió cuenta del oficio de la alcaldía interesando se girase un reparto entre los propietarios de tierras a fin de reunir fondos para que por dicha alcaldía se pudiera ir atendiendo al problema del paro.

El ambiente de la sesión se deslizó dentro de la mayor cordialidad pero sin llegar a reconocer que exista en esta población tal problema que resolver.

Sin embargo, se acordó por unanimidad que se proceda al arreglo de caminos rurales que son de la incumbencia del Sindicato y para ello fueron nombradas Comisiones de cada una de las partidas a fin de que por las mismas se estudien los presupuestos para verificar las derramas y poder de ésta manera, cuando el caso se presente, atender al pago de jornales y aliviar la situación del trabajador.

DE SOCIEDAD

El sábado último y por el acaudalado comerciante don Miguel Vercher y su digna esposa doña Purificación Boix fué pedida a don Francisco Moreno y su respetable señora doña Milagro Boix la mano de su hija la gentil profesora de piano Amelia para su hijo nuestro estimado amigo y joven letrado don Miguel.

Entre los prometidos cruzáronse valiosos regalos y la boda se fijó para el próximo noviembre.

Nuestros plácemes a las familias Vercher y Moreno por el feliz acontecimiento.

Nuestro amigo estimadísimo y asiduo colaborador de Bayren don Francisco Gregori Chuliá, «E. Castillo de Sandoval» siéntese lleno de satisfacción; su esposa dió a luz felizmente el pasado 2 del actual una hermosa niña que ya se llama Angeles. A los dichosos padres nuestro para bien.

D. JUAN MARTINEZ PONS

Médico Tocólogo de este Municipio Ex-alumno interno pensionado de la Facultad de Medicina de Valencia Ex-Médico asistente del Instituto Rubio, del Hospital de San José y Santa Adela y de la Maternidad de Madrid tiene el gusto de participar a sus clientes que ha trasladado su domicilio y consulta de embarazo, enfermedades de la matriz y vías urinarias, a la CALLE DE SAN FRANCISCO DE BORJA, 2, PRAL.

Nuevo Colaborador

Desde hoy, y con su trabajo «El viejo tocaó» comienza su colaboración en nuestro semanario el conocido escritor valenciano el joven Luis Climent Palahí, quien visitó Gandía en viaje por España con el objeto de documentarse acerca de temas pedagógicos para la publicación de un libro, o libros, que será una especie de Geografía pedagógica. Además en «Las Provincias» dará a conocer sus impresiones que recibió en la visita a los infinitos pueblos de su ruta.

Como estimará el lector la literatura de Climen Palahí entra de lleno en el campo del modernismo.



CARTELERA DE ESPECTACULOS

ROYALTY

CINE SONORO

Sábado 22 y Domingo 23

La gran producción sonora Paramount

-: AGUILUCHOS :-

por Charles Rogers



...que un equipier grahuero a firmado por el Azul urana...

...que solo sabemos que se llama Pedro y no es chófer...

...que los otros equipiers grahueros, no han firmado porque no hay ninguno de ellos que sea socio del Gandía...

...que hay un equipo veterano en el puerto, llamado «Dragón» que no encuentra contricante...

...que el gran plumífero Linier lucirá las galas de su pluma en este próximo campeonato.

...que en el Grao, hay un grupito de chavalas que hablan terminando las palabras en ada...

...que ellas mismas, de bellas se pasan, hablando así...

...que no todas son del mismo color, en esta clase de lenguaje...

...que cuando se afeita el bigote por algo será...

...que algunos señores no probarán ni la ensalada...

...que vaya **cardo**...

...que hay equipo que saca canciones...

...que hay quien la saca...

...que el público lo pide...

...que hay guardameta que no guarda nada...

...que le dicen malo...

...que quiere pegar a todos...

...que *gos que lladra no mosega*...

...que el España no puede con el Corsario...

...que el España no se entiende ni en la Junta...

...que hay chinita que si, hay chinita que no, lo que me voy a reir yo...

...que los *cachorros* se preparan para el domingo...

...que hay cierto individuo que es un *chiracases*...

...que dicen que se llama *Mogente*...

...que *Pepet de Boticha*, se entrena todos los días de extremo...

...que mundo este señores, señores que mundo este...

Para el domingo próximo, primer partido de campeonato conteniendo los equipos

U. Levantina
C. D. Hércules

Algo de Toros

El próximo domingo 23, se celebrará en la Plaza de Toros de Jumilla, una gran becerrada, en la que tomarán parte, Victor Bonora, de Valencia y Vicente Pascual (Camacho Chico) actuando de sobresaliente Juan Pascual (Camacho). Estos dos últimos, hijos del que fué gran matador de toros José Pascual (Valenciano).

Los toros pertenecen a la vacada de D. José Tomás de Villamanrique (Ciudad Real).

Tenía que actuar como Director de lidia, el gran matador de Toros, Manolo Martínez, el que no asistirá por el grave percance que le ocurrió el pasado domingo en Palma de Mallorca.

Nuestro colaborador *Burladero*, se desplazará a Jumilla, para contar a nuestros lectores en el número próximo, como se deslizó la corrida.

¡Animo y suerte pollos!

Importante Compañía

española de seguros marítimos y terrestres necesita representante en esta plaza, preferible Agente Aduanas. — *Dirigirse*

Compañía— Apartado 40—
Madrid



EDICTO

Don Guillermo Domingo Sidro,
Médico, Alcalde accidental
del Excmo. Ayuntamiento
de la ciudad de Gandía.

HAGO SABER: Que a las doce horas del día siguiente al en que se cumplen veinte hábiles, o en el inmediato próximo si éste fuese festivo, a contar de la fecha que siga a la que sea insertado el presente edicto en el Boletín Oficial de esta provincia, bajo mi presidencia o de la del Teniente de Alcalde en quien al efecto delegue, y con asistencia del Teniente de Alcalde, Presidente de la Comisión de Fomento, tendrá lugar en el salón de sesiones de esta Casa Consistorial, el acto de la segunda subasta para la construcción de un depósito de abastecimiento de aguas al lavadero del Grao de esta ciudad, y una red para la instalación de tres fuentes públicas en la misma barriada.

El tipo de subasta será el de diez y seis mil doscientas diez y nueve pesetas (16 219), doce céntimos (12), a la baja debiendo ajustarse los licitadores al siguiente modelo de proposición que se redactará en papel sellado de la clase 6.ª (3.60).

«D. vecino de según circunstancias que se detallan en la cédula personal, enterado del proyecto y condiciones facultativas, económicas y administrativas para la construcción de un depósito de abastecimiento de agua al lavadero del Grao de esta ciudad, y una red para la instalación de tres fuentes públicas en la misma barriada, que acepta, se compromete a ejecutar las obras con la baja (o no) del (tanto por ciento en letras) con relación al tipo de subasta.»

Así mismo se compromete a

abonar al personal obrero, las siguientes remuneraciones mínimas, en jornada de ocho horas, y las ha satisfacer en horas extraordinarias.

(Fecha y firma del proponente)

La proposición contenida en sobre cerrado, en cuyo anverso escribirá el licitador «Proposición para optar a la subasta de construcción de un depósito de abastecimiento de aguas, al lavadero del Grao de esta ciudad, y una red para la instalación de tres fuentes públicas en la misma barriada,» deberá ir acompañada de la cédula personal del presentante y del resguardo acreditativo de haber depositado en la caja Municipal, en la General de Depósitos, o en cualquiera de sus sucursales, la cantidad de ochocientos diez pesetas, noventa y cinco céntimos, (810'95) equivalentes al cinco por ciento del tipo de subasta, y todo se presentará en la Secretaría del Ayuntamiento durante los veinte días siguientes, al de la inserción del presente edicto en el Boletín Oficial, de cinco a siete de la tarde, si el firmante de alguna proposición lo hiciera con el carácter de mandatario acompañará poder especial, bastantado por Letrado que ejerza en esta ciudad.

El rematante quedará obligado dentro de los diez días siguientes, al en que se le notifique el acuerdo de adjudicación definitiva a convertir la fianza provisional en definitiva, que consistirá en el diez por ciento del tipo rematado, constituyéndose en la caja municipal y quedando en garantía hasta la recepción definitiva, de las obras.

El contratista, dará principio a las obras, dentro del plazo de seis días, a partir de la adjudicación definitiva, y deberán quedar terminadas, en el de dos meses, a partir de su comienzo.

La recepción provisional se verificará a la terminación de las obras, y la definitiva, a los treinta días de aquella, ambas previo informe del Arquitecto Director.

Se abonará al contrastista la obra que realmente ejecute y percibirá su importe en tres plazos; a la terminación del primer depósito; a la del segundo; y a la recepción definitiva, contra certificado del Arquitecto Director aprobado por el Ayuntamiento.

El rematante viene obligado a ejecutar las obras, con entera sujeción a los pliegos de condiciones, que, con el proyecto, estarán de manifiesto en Secretaría, al reintegro del expediente y a cuantos gastos, se ocasionen con motivo de la subasta, y su adjudicación, así como los derivados de la formalización del contrato, que se entenderá a riesgo y ventura para el adjudicatario.

A los efectos procedentes, se hace constar, haberse dado cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 26 del Reglamento de contratación municipal de 2 de Julio de 1924, sin que haya sido presentada reclamación alguna.

Gandía a trece de Agosto de mil novecientos treinta y uno.

Guillermo DOMINGO

CASA HERRERO

RELOJES,

— siempre **RELOJES** —

QUEDA PROHIBIDA

la reproducción de los trabajos de este semanario, mientras no se indique: «De BAYREN» semanario gandiense.

SUBASTA JUDICIAL

Dimanante de unos ejecutivos que se tramitan en el Juzgado de primera instancia de este partido se sacarán a pública subasta el día siete de septiembre próximo a las doce horas en el local de dicho Juzgado las fincas siguientes:

1.^a—Una hanegada, tres cuartos y cuatro brazas huerta en término de Real de Gandía partida de Vernisa valoradas en tres mil pesetas.

2.^a—Una hanegada huerta en los mismos término y partida que la anterior en mil quinientas pesetas.

3.^a—Un edificio compuesto de planta baja que mide tres mil novecientos palmos, situado en Gandía, calle de Cabanilles sin número compuesta de planta baja un piso principal con varias dependencias con las máquinas para curtir consistentes en una máquina de blandir, otra de ablandar, otra de medir, otra de grabar, dos de abrillantar, una de descarnar, tres batanes para tintar y curtir, cuatro motores eléctricos, una caldera de vapor, rodillos de grabar y blandir y otra de raspar; todo valorado en cincuenta mil pesetas.

Las condiciones para tomar parte en la referida subasta son las que se consignan en el correspondiente edicto fijado en el tablón de anuncios del referido Juzgado.

Cobro de reparto

El reparto ordinario del Sindicato de Policía Rural de esta ciudad se cobra en el local del mismo con el recargo del cinco por ciento desde las siete a las once de la mañana hasta el día último del presente mes.

AYUNTAMIENTO DE GANDIA

EDICTO

El Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, en sesión celebrada en el día de ayer, acordó la siguiente propuesta de transferencias dentro del vigente presupuesto ordinario, para los suplementos de crédito que se indican:

Del cap. 6.º, art. 2.º	— Haber del perito Aparejador	500'00	ptas.
« « 10 « 2.º	— Subvención HH. Ursulinas	875'00	«
« « « « «	— Material id. id.	175'00	«
« « « « 6.º	— Biblioteca popular	800'00	«
« « « « 7.º	— Educación física-ciudadana	500'00	«
« « 13 « 2.º	— Experiencias agrícolas	200'00	«
« « « « 3.º	— Fiesta Virgen Desamparados	195'00	«
« « « « «	— Semana Santa	114'00	«
« « « « «	— Corpus Christi, ciudad	500'00	«
« « « « «	— id., id., Grao	75'00	«
« « 19 « U.	— Cubiertas mercado Abastos	15992'89	«
			Total 19926'89 «

que se transfieren:

Al cap. 1.º art. 7.º	— Contribución territorial	400'00	ptas.
« « 2.º « 1.º	— Representación Ayuntamiento	500'00	«
« « 3.º « «	— Equipo y vestuario Vigilancia	1500'00	«
« « 4.º « «	— Nuevas lámparas y focos	100'00	«
« « 7.º « 2.º	— Material limpieza pública	1176'89	«
« « 10 « 1.º	— Alquiler locales escuelas	8000'00	«
« « « « «	— Casas-habitación Maestros	8000'00	«
« « 11 « «	— Jardines públicos	250'00	«
			Total 19926'89 «

lo que se hace público al efecto de que durante el plazo de quince días puedan presentarse ante el Ayuntamiento, las reclamaciones que se estimen pertinentes, quedando el expediente en Secretaría a disposición de los que quieran examinarlo.

Gandía a 13 de Agosto de 1931

El Alcalde accidental.—Guillermo DOMINGO

RIPIOS FUTBOLISTICOS

Ya empezó la rivalidad
Entre el España y el Corsario
Que para decir la verdad
Aquel para los rojos, es un inofensi-
(vo adversario)

Es una nueva selección
Con el nombre de C. D. España
Que empieza con gran tesón
Pero muy pronto pierde la maña

Al España le va ha pasar
Lo que al Trolec el treinta y
(uno)
Por querer a todos ganar

No ganó casi a ninguno

Como que le está pasando a este
Por ser el rey del futbol
Del Corsario hablaba peste
Quien lo dejó del altura de una
(col)

K. K HUETE

Los mejores Relojes en

CASA HERRERO

MAYOR, 16

IMP. B. PALMER — GANDIA

Las Cajas Generales de Ahorro inscritas como tales en el Registro especial del Ministerio de Trabajo y Previsión, cuentan con la tutela y protectorado del Estado español, ofreciendo por lo tanto al imponente las máximas garantías y seguridades.

LA CAJA DE AHORROS
de la
CAJA DE PREVISION
SOCIAL DEL REINO
DE VALENCIA

(Avenida de Amalio Gimeno, 10), tiene reconocidos dichos beneficios por reales órdenes de 24 de Junio de 1922 y 15 de Enero de 1931.

IMPOSICIONES a interés

del 3'25 al 5%

según condiciones.

Infórmese usted en

VALENCIA: Avenida de Amalio Gimeno, 10 (edificio de su propiedad).

GRAO: Avenida del Puerto, 356.

ALCIRA: Mendizabal 19

ALCOY: Anselmo Aracil, 24.

CASTELLON: Mayor, 119.

DENIA: Constitución 18

ELCHE: Conde, 4.

GANDIA: San Francisco de Borja, 93.

VILLENA: Paseo de Chapl, 30.

REQUENA: Pintor Martínez Cheza, 5.

ORIHUELA: San Agustín, 5.

No deje V. de leer

BAYREN

de información local y general, literario, anuncios, esquelas

RESERVA DO



FARMACIA

PLAZA DE
Mariano Benlliure
N.º 3 VALENCIA



A. GAMIR



POLVOS DENTRIFICOS GAMIR

Evitan las caries, perfuman el aliento; limpian y desinfectan la boca; fortifican las encías

RECOMENDADOS POR EMINENTES ODONTÓLOGOS

RESERVADO



FABRICA DE PERSIANAS DE TODAS CLASES PRECIOS MUY ECONOMICOS

entrega inmediata de los pedidos por importantes que sean
Grandes existencias en persianas de fantasía, transparentes
para galerías acristaladas y ventanas.

Se componen y pintan las persianas usadas

CASA RAMOS

COLON 18

esquina calle Felix Pizcueta,
frente a la calle Pascual y Genis

VALENCIA

TELEFONO 12.264



RAFAEL OLLER SERRA
CORREDOR MATRICULADO

Compraventa de fincas — Módico interés rápida tramitación, absoluta reserva

GANDIA
Gutierrez Mas, 10, 1.º

CENTRO DE MODAS Y FIGURINES CASA TERUEL

Bordados - Plisados - Plegados se cortan patrones a medida

Pasaje Ripalda, 5 y 9 VALENCIA

Talleres; P. Rodrigo Bonet, — Teléfono 7

URALITA, S. A.

Cubiertas, Revestimiento, Tuberías

Agencia en Gandía - ODILO EGEA

Canalejas, 7 - Teléfono 153

CAJA DE PREVISION SOCIAL DEL REINO DE VALENCIA

Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

con jurisdicción en las provincias de Alicante, Castellón y Valencia, Entidad benéfica por R. D. de 24 de de 1922 y Comarcana de Crédito Marítimo.

Oficina Central en Valencia: Avenida de Amalio Gimeno, 8 (Edificio de su propiedad)

Sucursal en Gandía: San Francisco de Borja, 93

AHORRO: INTERESES QUE ABONA || Otras Operaciones que realiza

Libretas ordinarias, a la vista	3,60	por cien
a tres meses vista	3,70	»
a seis meses vista	3,80	»
Libretas obreras, a la vista	3,80	»
a seis meses vista	4,00	»
Libretas corporativas, a la vista	3,60	»
de finalidad social	3,80	»
de enseñanza	3,80	»
de Cooperativas de Casas Baratas	4,00	»
Láminas anuales	4,00	»
a plazo indefinido	4,50	»
a cinco años	5,00	»
Cuentas de Ahorro, a la vista	2,65	»
a ocho días vista	2,75	»
a un mes vista	3,00	»

Seguros

Retiro obligatorio.- Régimen de mejora complementario del obligatorio para antes par la edad de retiro; aumento de pensión-formación de Capital Herencia. - Pensiones de Vejez, a capital abandonado y reservado. - Rentas vitalicias, inmediatas y diferidas. - Dotes infantiles -Subsidios a familias numerosas

Diversas;

Préstamos y créditos hipotecarios a interés reducido. Fomento de construcción de Escuelas nacionales y Casas baratas y económicas -Repoblación Forestal.

SUCURSALES.—Alcira, Mendizábal 19—Alcoy, Anselmo Aracil, 25—Alicante, Caja de Ahorros y Monte de Piedad—Castellón, Mayor 19 -Denia, Plaza Constitución, 18—Elche, Reina Victoria, 10—Játiva Diputado Villaveva, 39 — Orihuela, San Agustín, 5— Requena, Pintor Martinez Checa—Segorbe, Caja de Ahorros y Monte de Piedad—Villena, Paseo de Chapí 30.

Agencias y Delegaciones en los principales pueblos de las provincias de Alicante, Castellón, y Valencia

¿Es usted aficionado a la Caza o Pesca?

Le interesa saber que la

ARMERIA DIMAS CUCART

ha montado una nueva sección de artículos de Pesca en todas clases y cañas montadas en todas las medidas.

Extenso surtido en Escopetas finas para Caza y Tiro de Pichón

Gran Stok en cananas, zarnachos y fundas para escopetas.

Pólvoras y Cartuchos.

TALLER DE REPARACIONES DE ARMAS

C. Pablo Iglesias (antes Vallier), 33 y 35 - GANDIA

"NUEVA GANDIENSE"

Servicio de autobuses entre

GANDIA Y VALENCIA

SALIDAS DE GANDIA

A las 7 de la mañana

A las 9 de la mañana

A las 3'30 de la tarde



SALIDAS DE VALENCIA

A las 11 de la mañana

A las 4 de la tarde

A las 6'30 de la tarde

Se estudia el aumento de dos o tres servicios que se anunciarán oportunamente.